

**PRECIOS DE SUBSCRIPCIÓN.**  
*Países Cts.*  
 Las Baleares, trimestre. 1'25  
 provincias. idem. 1'50  
 Ultramar y Extranjero. 3  
 número suelto. 0'10  
 todos los pagos anticipados  
**ADMINISTRACIÓN**  
 Conquistador, 30.

# La Tradición

**PUNTOS DE SUBSCRIPCIÓN**  
 En la Administración y en la  
 Librería de los Sres. Amengual  
 y Muntaner, Cadena  
**ANUNCIOS**  
 En la 4.ª plana á precios re-  
 ducidos.  
**REDACCIÓN**  
 Constitución, (esquina S. Jaime)

PERIÓDICO CATÓLICO MONÁRQUICO

—❖ DIOS ❖—

—❖ PATRIA ❖—

—❖ REY ❖—



**EL SEÑOR**

Don José Quint-Zaforteza y Crespí de Valldaura  
 de Togores y Caro

**CABALLERO DE LA REAL MAESTRANZA DE VALENCIA**

**PRESIDENTE DE LA JUNTA PROVINCIAL TRADICIONALISTA DE BALEARES**

Falleció el 4 del actual á las doce y media de la madrugada

**DESPUÉS DE HABER RECIBIDO LOS SANTOS SACRAMENTOS**

===== **A. E. R. I. P. A.** =====

La Junta Regional Tradicionalista, la Provincial, las Locales, la minoría carlista del Ayuntamiento de Palma, el *Círculo Tradicionalista* y la Redacción de LA TRADICIÓN, ruegan á todos los amigos de la isla se sirvan asistir ó enviar su representación al funeral que por disposición de la familia y en sufragio del finado se celebrará mañana viernes á las once de la misma en la parroquial iglesia de Santa Cruz.

También se suplica á todos los correligionarios de Palma se sirvan asistir á la misa que en sufragio del alma del mismo llorado señor, y dispuesto por el *Círculo Tradicionalista* de esta ciudad, se celebrará el próximo domingo 13 á las diez de la mañana, en la iglesia de San Cayetano.



## DON JOSÉ QUINT-ZAFORTEZA

¡Ha muerto!.... ¡Triste misión la nuestra al tener que trasladar al papel, como recuerdo á su memoria gratísima, afectos cada día mas robustecidos y plañideras congajas surgidas espontáneamente en el corazón, cual brota la sangre en recién abierta herida que, por lo inesperada, los borbotones como que se agolpen con más brio y rudeza, hasta el extremo de desfallecer el ánimo y la corriente dolorosa subir á los ojos anegándolos en lágrimas en los momentos de la fatal nueva y en todos los que la imaginación nos representa la magnitud de pérdida tan difícil de reparar!

«¡Los hombres se van!» «¡Pobre Don José, morir tan pronto!» decían y repetían docenas de voces del pueblo al acudir á verle en la capilla ardiente y al pasar su entierro por las calles del tránsito. Palabras aquéllas llenas de verdad y sentimiento, pero con aquél sentimiento y aquella verdad populares que sobrepujan á lo que el significado de la frase representa, pues más que el lenguaje articulado y de la retórica es el lenguaje del corazón el que al pueblo distingue: lenguaje sencillo, generoso, sincero, ferviente, si se quiere arrebatado, pero siempre admirador.... ¡Y es también que en esos sentimientos se interesaban los del finado que durante toda su vida anidaron al igual!

¡¡Pobres de nosotros!! añadimos los que nos contamos en el número incomparable de sus amigos y sobre todo en el de sus correligionarios. Nos falta con él aquella popularidad que se multiplicaba en días necesarios y á todo y á todos atendía, nos falta más que el Presidente aquél soldado celoso en extremo y con frenesí por su bandera, siempre dispuesto á tremolarla en todas las lides y refriegas y en todos los azares que la política nos brindara, siempre perjudicada su persona para dejar incólume el pendón.

«¡Pobre Don José, morir tan pronto!»

Hijo de aquel ilustre, dignísimo y llorado Jefe regional del mismo nombre y apellido, el insigne compañero de Quadrado y Aguiló, cuyo recuerdo será perdurable en el corazón de todo verdadero mallorquín y en especial de todo carlista, heredó nuestro biografiado, por muerte de dos de sus hermanos, la primogenitura, nobleza, posición y fama que á la antiquísima casa Quint corresponde, lo que unido á las simpatías que por su carácter supo conquistarse nuestro amigo, hizo que todos los que le conocieron y trataron quedaran subyugados á su caballerosidad y relevantes prendas que le acompañaban.

Carlista decidido ingresó, con entusiasmo cuando la última guerra, en el Ejército Real del Norte como cadete en 28 de Mayo de 1874, siendo destinado con la misma fecha al Regimiento de Caballería del Rey, 1.º de Navarra.

Por méritos contraídos en el ataque y sorpresa de Calahorra, ascendió á Alférez en Septiembre del mismo año; pasando al poco tiempo á la división castellana como oficial de órdenes del general Mogrovejo.

Por los combates del 7 y 8 de Diciembre en Urnieta y Hernani, fué agraciado con la Cruz roja del Mérito militar, y en 30 de Marzo de 1875 con la Cruz de la Real Orden de Carlos VII.

Agregado al E. M. de la Comandancia general de Alava, asistió á las órdenes del Conde de Caserta á los combates de Abril y Mayo delante de Vitoria y al ataque de Villarreal, como también á la acción de Treviño con la división castellana á las órdenes del general Calderón.

Asistió á varias otras escaramuzas en diferentes puntos y épocas, y por último fué ascendido á teniente por gracia en Mayo de 1876 al entrar en Francia terminada la guerra.

Llegada la paz y con ella el retraimiento de la Comunion carlista de la política activa, nuestro amigo emprendió algunos largos viajes, hasta que después, muertos sus hermanos Don Joaquín y Don Tomás, quedó convertido en jefe de su importante casa y por ende con una brillante representación que le obligaba á residir en Palma para cuidar de sus intereses.

En 1889 casó el Sr. Quint-Zaforteza con la distinguida señora Doña Maria de las Mercedes Amat y Olivari, de cuya sucesión se conservan cuatro vástagos que eran el encanto de aquel padre que tanto les quería, como serán sin duda en el presente y en el porvenir el consuelo de su desolada madre.

Durante este último periodo, cuando

El Sr. Quint-Zaforteza, á más del título de Caballero Maestrante de la Real de Valencia, había sido miembro con cargo de varias Congregaciones religiosas y de sociedades importantes locales; fué el alma, como han dicho los periódicos locales, del *Real Club de Regatas* de Palma, con cuya muerte de tan activo Presidente están todos los socios consternados, como lo están también los individuos de la Junta Provincial Tradicionalista de Baleares que se honró muy mucho al confiarle igual cargo.

Hombres como el Sr. D. José Quint-Zaforteza no debieran morir nunca y menos á edad tan temprana. Sin embargo, Dios lo ha querido así.... ¡Respetemos sus inescrutables designios y al derramar una lágrima por la añoranza de tan caro amigo, elevemos una oración al Altísimo seguros de que Aquél la recogerá derramando sus misericordias sobre el alma del difunto y sobre su atribulada familia, concediendo especial lenitivo á aquella santa y anciana señora madre que con una resignación sin

queríamos y profundamente venerámos.

Nuestro corazón, Sr. Director, hondamente afligido, llorará por mucho tiempo la irreparable pérdida de ese hombre modesto y simpático, en quien se hermanaban el denuedo, la honradez, el patriotismo, el honor, la virtud y la más acrisolada lealtad; de ese denodado campeón de la buena causa, que en los albores de su juventud espuso repetidas veces en los campos de batalla su vida en defensa de sus bellos y sacrosantos ideales; de ese tipo de formalidad y consecuencia, que hubiera preferido la escasez, la miseria, la indiferencia, la persecución y hasta la muerte, á pronunciar una palabra que hubiera hecho traición á sus vivos sentimientos y arraigadas convicciones; de ese hombre, en fin, probo y honrado, ante cuya tumba sus mismos adversarios políticos, haciendo justicia á sus brillantes cualidades, se inclinaron dolidos y respetuosos.

Hombres como D. José Quint-Zaforteza dejarán siempre, Sr. Director, muy grata y veneranda memoria; hombres como Zaforteza, serán siempre ensalzados y enaltecidos, mientras existan sobre la tierra inteligencias privilegiadas y corazones bien templados.

No olvidemos nunca, Sr. Director, á tan ilustre correligionario; tengamos siempre para él una oración fervorosa en los labios, una lágrima de amor en los ojos y un recuerdo de gratitud en el corazón.

J. M. N.

## La prensa palmesana en la muerte de Don José Quint-Zaforteza

### LA ALMUDAINA

A las primeras horas de esta madrugada ha pasado á mejor vida en Palma el que fué nuestro distinguido é ilustre amigo Sr. D. José Quint-Zaforteza y Crespi de Valldaura.

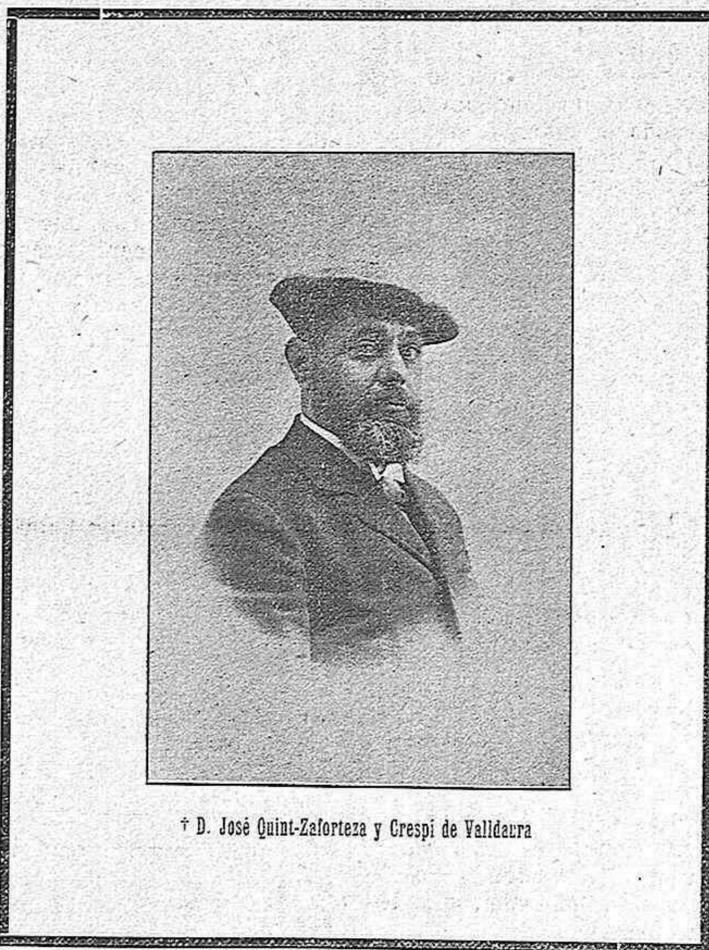
Sin tiempo para más que para llorar su pérdida, como la llorarán todos los que conocieron y trataron al finado, (y dada la circunstancia de enterarnos de la noticia cuando ya entraba en máquina nuestro número), solo diremos como elogio del señor Quint-Zaforteza, que era un modelo de caballerosidad y de delicadeza, amigo de los pobres, popular y generoso, con cuyas virtudes hacia honor á su noble extirpe. Como datos biográficos sólo mencionaremos los más salientes: carlista de abolengo, entusiasta y convencido, á los 17 años dejó sus estudios para empuñar las armas en defensa de los ideales *Dios, Patria y Rey*; más tarde, cuando entró en posesión, por muerte de dos hermanos suyos, de la primogenitura de su casa, empezamos á conocerle en Palma y á admirar las bellas dotes de que estaba adornado; ocupó cargos importantes en algunas Congregaciones religiosas y sociedades locales, posteriormente fué el alma del *Real Club de Regatas*, que hasta el presente le contaba como Presidente; ocupó también igual cargo desde la reciente organización del partido carlista dentro de su Junta provincial y como vocal de la de la región Balear, siendo idolatrado por todos sus correligionarios. El finado era Maestrante de Valencia. Ha muerto á los 42 años de edad.

Sentimos en el alma la muerte de tan noble como digno caballero, por lo que enviamos á su distinguida familia la expresión de nuestro más sentido pésame.

### LA ÚLTIMA HORA

Ha fallecido esta madrugada á las cuatro, víctima de la pulmonía que le aquejaba y de que ya tenían noticia nuestros lectores; precisamente cuando una mejoría relativa había hecho concebir la idea de su posible curación.

Hijo tercero de D. José Quint Zaforteza: el amigo de Quadrado y Aguiló, hubo de hacerse cargo de la herencia paterna por fallecimiento del primogénito.



† D. José Quint-Zaforteza y Crespi de Valldaura

el Jefe-Delegado de Don Carlos en Baleares Sr. Marqués del Reguer recibió órdenes hace unos ocho años para reorganizar el partido con objeto de acudir á la lucha legal, el Sr. Quint-Zaforteza fué uno de sus más decididos cooperadores, tanto que á poco, cuando en reñidísima lucha electoral contra todos los elementos liberales, tuvimos los carlistas mallorquines que señalar un candidato para Diputado provincial en el Distrito de Palma, al Sr. Quint-Zaforteza nos dirigimos y él se prestó gustoso; como también dió su nombre, actividad y celo incomparables en las últimas elecciones para Diputados á Cortes, en las que si por funesta aberración de los carlistas de algún pueblo sufrió por pocos votos una inesperada derrota, no por eso dejó de sumar su candidatura la respetable y omnimoda voluntad de 16.000 electores. (A propósito de esto un distinguido amigo del finado, liberal por más señas, achacaba estos días á desgracia política en Don José el que nunca hubiera triunfado en elecciones, y ahora que en breve iban á celebrarse de nuevo y tenía el acta de Diputado á Cortes asegurada, ahora precisamente ha sucedido que Dios le ha llamado á sí.)

segundo tanto ha sufrido en este valle de lágrimas y por cuyas virtudes creemos con razón que en vida tiene ya asegurada la eterna bienaventuranza.

LEONCIO.

## DE DUELO

Apreciable Sr. Director de LA TRADICION:

Le escribo estas líneas porque necesito satisfacer una dulce exigencia de mi corazón rindiendo un homenaje de amor y respetuosa gratitud, á un amigo queridísimo, á un correligionario ilustre, que lleno siempre de fe y ardoroso entusiasmo, tan señalados servicios prestara á la causa tres veces santa de la Religión, de la Patria y del Rey.

Me refiero á D. José Quint-Zaforteza, cuya preciosa vida, la muerte cruel y desapiadada arrebató hace tan pocos días. Si me refiero á D. José Quint-Zaforteza, cuya mano tantas veces habíamos estrechado con el santo calor de la amistad, y que por ver en él la personificación más noble y pura de la hidalguía y caballerosidad, entrañablemente

to D. Tomás, que murió sin descendencia masculina, y de su otro hermano menor D. Joaquín que falleció soltero. Los cuidados de la herencia le restituyeron a esta isla, de donde se había separado para defender en el campo de batalla los intereses de la causa carlista, á cuyas doctrinas fué siempre fidelísimo; desempeñando actualmente cargos de importancia en la Junta provincial de esta región.

Siguiendo las tradiciones de la casa donde había nacido, dispuso todo el bien que pudo desde las sociedades y congregaciones religiosas á que pertenecía.

Desde hace años era Presidente del *Real Club de Regatas* de esta ciudad, al que dió vida y animación en distintas ocasiones; y figuraba entre los caballeros Maestranzas de Valencia.

Estaba casado con la Sra. D.<sup>a</sup> Mercedes Amat, con la cual ha tenido descendencia.

Al lamentar la muerte del caballero nos cabe un dolor más grande, y es haber perdido un amigo de la infancia y un compañero de los años escolares, en quien nunca pudimos notar el menor desvío ni en su encumbramiento ni en largos periodos de ausencia.

Reciba la distinguida familia del finado nuestro más sentido pésame y créanos asociados á la pena que la embarga por tan irreparable pérdida.

Durante toda la mañana de hoy se han celebrado misas en el oratorio de San Felio, en sufragio del alma de D. José Quint Zaforteza.

Con motivo de la muerte del que fué presidente de este *Real Club de Regatas*, todas las embarcaciones pertenecientes á esta sociedad enarbolaban hoy la bandera á media asta en señal de luto.

La bandera del edificio, además de estar á media asta, ostenta una gasa negra.

### EL LIBERAL PALMESANO

Anoche á última hora quisimos enterarnos del estado en que se encontraba nuestro particular y distinguido amigo. Enviamos á su casa, y la contestación fué desconsoladora: el enfermo habiase agravado en tales términos, que ya la ciencia desconfiaba de salvarle, augurando para muy pronto un desenlace fatal.

Estos presentimientos han tenido, por desgracia, confirmación. A las doce y media, es decir, poco menos que una hora después, el Sr. Quint Zaforteza, joven aún, á esa edad en que la vida alcanza toda su plenitud y todas sus energías, entregaba á Dios su alma, acabando así de sufrir los rigores y crueldades de esa enfermedad, corta pero penosísima, que sobrellevó siempre con ejemplar resignación.

El triste suceso, cuya noticia cundió rápidamente, ha producido impresión muy dolorosa entre las muchas personas á quienes el finado distinguía con su amistad por las grandes simpatías conquistadas mediante su clara inteligencia, su excelente corazón y la bondad y la sencillez de su carácter.

Pepe Zaforteza, sin embargo de ser una figura entre la aristocracia palmesana, era un hombre verdaderamente popular, conocido y estimado en todos los círculos sociales, porque en todos ellos se dejaron sentir los efectos de su caballerosidad y de su inagotable filantropía.

Sus relevantes méritos y sus dilatados servicios á la causa carlista, habiéndole conquistado también un lugar distinguido en la política mallorquina.

Cuando apenas tenía 20 años se lanzó al campo en defensa de sus ideales tomando una parte muy activa desde las filas del Pretendiente, en la última guerra de sucesión. En las elecciones de 1896 presentó en Mallorca su candidatura para diputados á Cortes alcanzando en esta lucha un número de sufragios notabilísimo, dado el empeño con que el partido conservador, poder entonces,

hubo de estremar la oposición contra él y contra los candidatos liberales.

El Sr. Zaforteza ocupaba ahora el cargo de presidente del partido carlista dentro de la Junta provincial y el de vocal en la de la región Balear, elegido por sus mismos correligionarios; quienes además indicaban su nombre para llevar al Congreso la representación del partido carlista mallorquin, después de las elecciones que se avecinan.

Había creado, puede decirse, y era de ella el alma, la sociedad *Real Club de Regatas*, sociedad que supo premiar sus esfuerzos designándole para su presidencia, que en la actualidad desempeñaba.

D. José Quint Zaforteza era Maestranza de Valencia.

Su nombre figura en casi todas las sociedades locales, y ha ocupado diversos cargos en muchas congregaciones religiosas establecidas en esta ciudad.

Las numerosas relaciones conquistadas por el Sr. Zaforteza, el valioso prestigio de su estirpe, la posición brillante en que había conseguido colocarse desde que por muerte de sus dos hermanos mayores alcanzó la primogenitura de su casa, ofrecíanle para plazo muy breve un halagüeño porvenir. ¡Cuántas esperanzas y cuantas ilusiones ha destruido de un solo golpe y sin piedad la guadaña de la muerte!...

El cadáver de nuestro malogrado amigo, vestido con hábito de jesuita, se halla expuesto en el oratorio de San Felio, en cuyo altar toda la mañana se celebraron misas en sufragio del alma del difunto; y Palma entera, sin distinción de clases ni partidos porque todo se acalla ante la muerte, ha visitado hoy la pequeña iglesia, para ver al amigo por última vez, para elevar en honor suyo al Dios de las misericordias una fervorosa plegaria.

Descanse en paz el infortunado señor Quint Zaforteza.

Y reciban su viuda, modeio de esposas y de madres, su desolada madre, sus hermanos, toda la familia, la expresión sincera de nuestro dolor, por la inmensa desgracia que les aflige.

### EL ISLEÑO

Creímos todos que la mejoría iniciada ayer era síntoma de esperanzas de restablecimiento, y ha querido la Providencia que se cebara la muerte en el caballero amigo nuestro, que ha pasado á mejor vida á las doce y media de la mañana de hoy muy joven, á los 42 años.

El difunto era prototipo de la caballerosidad y del hombre de mundo. Poseía el don de gentes y la nimiedad pulquérrima en el trato social.

Carlista de abolengo con fe completa en sus ideales, ha servido siempre al Pretendiente, ya con las armas, ya con propaganda constante, habiendo contribuido mucho á la organización del partido en Mallorca. Era presidente de la Junta Provincial carlista.

Desde la fundación del Club de Regatas era también su presidente, muy querido y muy respetado en aquella agrupación de elementos de todas las clases sociales.

La noticia de la muerte del Sr. Quint Zaforteza sorprenderá á muchos. La sorpresa será mayor para su hermano don Mariano, nuestro querido y estimado amigo, que hace dos semanas emprendió un viaje de recreo á las provincias andaluzas y norte de Africa, muy ajeno á que tan inesperada desgracia trocara las expansiones del placer con el intenso dolor de la pérdida de su hermano.

Enviamos la expresión de nuestro sentimiento á la desolada familia del difunto y á la redacción de nuestro colega «La Tradición» tan unida por vínculos de sangre y políticos con D. José Quint Zaforteza.

El cadáver del Sr. Quint Zaforteza ha sido colocado en sencillísimo túmulo, vistiéndole hábito jesuita, en el oratorio de San Felio, donde se celebran continuamente misas rezadas.

Mucho público ha acudido á contem-

plar el cadáver. El rostro del difunto no ha cambiado en lo más mínimo, pareciendo que duerme el plácido sueño del día, no el eterno reposo.

El Club de Regatas ha colocado, enlutada, la bandera á media asta en el edificio social, y han izado de igual manera la contraseña del Club, todas las embarcaciones inscritas en el mismo.

D. Mariano Zaforteza ha sabido en Granada el grave estado de su hermano y telegrafió ayer comunicando que venía en seguida.

No es seguro que pueda alcanzar el vapor de Barcelona, que llegará aquí mañana.

Ni tampoco fué posible avisar antes al viajero la gravedad del ya difunto, porque amante aquel de contemplar las bellezas de pais que no conocía, hacia el viaje al detalle, y no sabía la familia á punto fijo donde se encontraba.

El entierro del Sr. Zaforteza se celebrará esta noche, á las ocho, rezándose antes el santo rosario.

### EL DIARIO DE PALMA

Ayer noche fué conducido al cementerio el cadáver del Sr. D. José Quint Zaforteza y Crespi de Valldaura, caballero de la Real Maestranza de Valencia y uno de los principales hacendados de Mallorca. Acompañaban el féretro el clero parroquial de Santa Cruz, plañideros y amigos y conocidos del finado y su familia en número extraordinario.

El Sr. Zaforteza era hombre de mediana edad, de muy buen carácter y que se había captado muchas simpatías. Dios le haya concedido el premio de los justos.

### EL ANCORA

*Defunción.*—Esta madrugada ha pasado á mejor vida el Sr. D. José Quint Zaforteza y Crespi de Valldaura, de Toghores, después de haber recibido con fortaleza de espíritu y ejemplar resignación los Santos Sacramentos.

Al dar nuestro sentido pésame á su familia, elevamos fervorosas preces á Dios para el eterno descanso del alma del ilustre finado y derrame sobre los corazones de su esposa é hijos el bálsamo del consuelo.

R. I. P.

## EL ENTIERRO

A pesar del vendabal que se inició momentos antes de verificarse la ceremonia, y el que hacia casi imposible el tránsito por las calles de Palma, sin embargo una numerosísima multitud que sin temor de equivocarnos podemos afirmar que no bajaba de tres mil personas, habia materialmente invadido la calle de San Felio y sus avenidas del Borne. Puesto en marcha el fúnebre cortejo, que por expresa voluntad del difunto estaba dispuesto con suma modestia, desfilaron el clero parroquial de Santa Cruz, con cruz alzada, el coche mortuario de segunda clase á cuyos lados figuraban doce monaguillos con blandones encendidos, y, con blandones también, doce sacerdotes plañideros; después, presidiendo el duelo en representación de la familia, habia los Sres. D. José Francisco Villalonga y Zaforteza, D. Felipe Fuster de Puigdorfilá, D. Joaquín Gual de Torrella, D. Juan Sureda y Zaforteza y D. José Villalonga Aguirre, todos parientes cercanos del difunto, y á continuación la presidencia política formada por los Sres. Excmo. Sr. Duque de Solferino, Senador del Reino, D. Felipe Villalonga Mir y D. Miguel Binimelis, Presidente y secretario respectivamente de la Junta Provincial Tradicionalista de Baleares; siguiendo luego el numeroso concurso que formaba una larguísima y nutrida hilera de correligionarios y amigos particulares, entre los cuales recordamos la presencia del Sr. Gobernador

Civil, Alcalde, Presidente de la Diputación, varios diputados y empleados, generales Comasema, Montaner y León, coronel del Regimiento regional, casi todos los concejales y empleados de oficina del Ayuntamiento, el Fiscal, muchísimos militares y sobre todo gran número de trabajadores, mereciendo especial mención dos de esta honrada clase que sin tiempo sin duda para arreglarse á la salida del trabajo asistían en lugar visible con manos y caras tiznadas por efecto del oficio que desempeñan. En fin, fué aquél un entierro pocas veces visto en Palma, y en prueba de ello ahí va el testimonio de *El Isleño* del día 5 que no nos dejará mentir. Dice así:

«El entierro del Sr. Quint Zaforteza estuvo anoche tan concurrido por deudos y amigos que puede calificarse de una de las mayores manifestaciones de duelo que hemos presenciado en Palma.

»Y eso que el temporal de viento que reinaba no era medio para ayudar á la brillantez del acto.»

Llegada la comitiva á la Puerta de Jesús, rezóse un responso, continuando los plañideros y casi todos los socios del «Círculo Tradicionalista» hasta el Cementerio, unos á pié y otros en carruaje, siendo subido el cadáver á la capilla dispuesta al efecto por voluntarios carlistas que se disputaron este último honor á uno de sus jefes más queridos.

### TELEGRAMAS DE PESAME

En contestación á los telegramas expedidos por la familia y por nuestro Jefe regional, se han recibido las siguientes contestaciones:

Sr. D. Mateo Zaforteza.

Venecia 4 (á las 10'30 n.)

Tomo vivísima parte en el inmenso dolor de tu buena madre y vuestro por la muerte de tu hermano José, asociándome de corazón con María, Berta á las oraciones de familia tan adicta y querida.

CARLOS.

Madrid 4 (12'20 t.)

Sorprendido por tristísima noticia, de todo corazón asociome á las oraciones, dolor y duelo por su ilustre hermano, mi queridísimo compañero.

MARQUÉS DE CERRALBO.

Sr. D. Felipe Villalonga Mir.

Madrid 4 (4'10 t.)

Profundísimo sentimiento cáusame la noticia del fallecimiento del ilustre Jefe provincial y eminente correligionario, mi querido amigo, digno individuo de la caballerosa familia Quint-Zaforteza y de la carlista que le ama, le llora y le reza.

MARQUÉS DE CERRALBO.

## GRACIAS

Se las damos muy rendidas en nombre de la familia y en el propio á todos los periódicos que gallardemente, y dando pruebas de una caballerosidad que les honra, han cedido espacio en sus columnas al unánime sentimiento apesadado por pérdida tan sensible para Mallorca. ¡Todos somos hermanos y justo es que en los trances supremos todos sin distinción descubramos nuestras cabezas y lloremos con verdadero pesar la ausencia de aquellos que pasaron por esta vida haciendo el bien y amando á sus semejantes, conforme ordenó Jesucristo al morir por nosotros en una Cruz.

**CORREOS**

Nota relativa á las salidas y entradas de los correos de esta Capital.

**Salidas**

Lunes, dos tarde, para Barcelona (vía Sóller).  
Martes, cinco tarde, para Barcelona (directo).  
Miércoles, nueve mañana, para Ibiza y Valencia; y dos tarde, para Mahón (vía Alcudia).  
Jueves, ninguna.  
Viernes, cinco tarde, para Barcelona (directo).  
Sábados, nueve ma.<sup>a</sup> para Ibiza y Alicante.  
Domingos, dos tarde, para Barcelona (vía de Alcudia.)

**Entradas**

Lunes, nueve mañana, de Barcelona (vía de Sóller); y de Mahón (vía de Alcudia).  
Martes, nueve mañana, de Ibiza y Alicante.  
Miércoles, nueve ma.<sup>a</sup> de Barcelona (directo).  
Jueves, diez mañana, de Barcelona (vía de Alcudia).  
Viernes, dos tarde, de Ibiza y Valencia.  
Sábados, nueve ma.<sup>a</sup> de Barcelona (directo).  
Domingos, ninguna.

Servicio directo entre Mallorca y Menorca

De Palma para Mahón, los sábados, 5 tarde.  
De Mahón para Palma, los martes, 5 tarde.

**DILIGENCIAS**

Puntos de parón y horas en que salen las diligencias correos de esta capital para los pueblos del interior de la isla.

Pueblos	P. de paradas	HORAS	
		Salidas	Llegd.
Andraitx.	Pelaires 98	2 tarde	7 m.
S. Arracó .	Pelaires 98	2 "	7 "
Capdellá .	Santacilia	2 "	8 "
Calviá . . .	Santacilia	2 "	8 "
Esporlas . .	P. del Olivar	2 "	9 "
Establiments.	P. del Olivar	2 "	9 "
Estalenchs .	P. del Olivar	2 "	9 "
Bañalbufar .	P. del Olivar	2 "	9 "
Puigpuñent .	P. del Olivar	2 "	9 "
Valldemosa .	S. Miguel, 84	2 "	8 "
Deyá . . . .	S. Miguel, 84	2 "	8 "
Sóller . . . .	S. Miguel, 80	2 "	8 "
Buñola . . .	S. Miguel, 80	2 "	8 "
Lluchmayor .	Bauló, 6	2 "	8 30
Santañy . . .	Bauló, 6	2 "	8 30
Campos . . .	Bauló, 6	2 "	8 30
Sansellas . .	P. de S. Antonio	2 "	8 30
Sta. Eugenia .	P. de S. Antonio	2 "	8 30
Felanitx . . .	Mercadal, 13	2 "	6 m.
Algaida . . .	Mercadal, 13	2 "	6 "
Montuici . . .	Mercadal, 13	2 "	6 "
Porreras . . .	Mercadal, 13	2 "	6 "

**Ferro-Carriles**

Servicio de trenes para viajeros que regirán en los caminos de la Compañía desde el 10 de Noviembre de 1897.

De Palma hasta Manacor y Felanitx, á las 7:55 mañana y 2 tarde.  
De id. hasta La Puebla, á las 7:55 mañana, 2:30 y 5:30 tarde.  
De Manacor hasta Palma, y La Puebla, á las 6:45 mañana y 5 tarde.  
De Manacor hasta Felanitx á las 6:45 mañana.  
De Felanitx hasta Palma y La Puebla á las 7 mañana y 4:45 tarde.  
De Felanitx hasta Manacor á las 7 mañana.  
De La Puebla hasta Palma á las 7:12 mañana y 5:15 tarde.  
De La Puebla hasta Manacor y Felanitx, á las 7:12 mañana y 1 tarde.  
De Inca hasta Palma, á las 6:40 mañana.

**ÚLTIMAS COTIZACIONES**

**MADRID**

Aduanas . . . . .	97'10
Filipinas . . . . .	95'95
4 p <sup>o</sup> perpétuo interior . . . . .	65'05
4 p <sup>o</sup> exterior . . . . .	81'35

4 p <sup>o</sup> amortizable . . . . .	76'85
Cubas (90) . . . . .	76'95
Cubas (86) . . . . .	93'00
Banco de España . . . . .	416'00
Tabacos . . . . .	223'00
Francos . . . . .	33'15
Libras . . . . .	00'00

**BARCELONA**

4 p <sup>o</sup> perpétuo interior . . . . .	65'10
4 p <sup>o</sup> perpétuo exterior . . . . .	81'27
4 p <sup>o</sup> amortizable . . . . .	00'00
Cubas (86) . . . . .	92'62
Cubas (90) . . . . .	76'75
Ferro-carriles del Norte . . . . .	00'00
Paris . . . . .	00'00
Francias . . . . .	00'00

**PALMA**

Crédito Balear . . . . .	60'00
Cambio Mllorquin . . . . .	3'00
Fomento Agrícola . . . . .	66'00
Ferro-Carriles de Mallorca . . . . .	40'00
Almbrado por Gas . . . . .	81'00
Salinas de Ibiza . . . . .	220'00
La General Mallorquina . . . . .	00'00
Bonos Municipales . . . . .	35'50
La Isleña Marítima . . . . .	57'00
B. de P. y Caja de Ahorros . . . . .	00'00

**ANUNCIOS**

**LA TRADICIÓN**

**PERIÓDICO CATÓLICO MONÁRQUICO**

Se publica el sábado de cada semana con aprobación de la autoridad eclesiástica.

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**

	Ptas	Cts.
Islas Baleares, trimestre . . . . .	1'25	
Provincias, idem . . . . .	1'50	
Ultramar . . . . .	3	
Número suelto . . . . .	0'10	

Todos los pagos anticipados.

Los puntos de suscripción son en Palma en la Administración de dicho periódico Conquistador, 30—y en la librería de los Sres. Amengual y Muntaner Cadena—2.

**TARIFA DE ANUNCIOS**

Los anuncios en la cuarta plana se pagarán á razón de un céntimo de peseta por cada palabra siempre que la letra no exceda del cuerpo diez.

Los suscriptores disfrutarán del derecho de una inserción de un anuncio gratis siempre que el contenido no ocupe más de 10 líneas del tipo del periódico.

La Administración estará abierta al público todos los días laborables de nueve á una de la mañana y de cuatro á seis de la tarde.

En todo caso los pagos serán por adelantado.

**TINTA NEGRA**

PROPIA PARA OFICINAS

Se vende al menudeo á una peseta litro en la casa de los Sres. Amengual y Muntaner.—Cadena, 2.

**Ciencia Recreativa**

**FOR TOM TIT**

Este interesantísimo y ameno volumen, adornado con multitud de grabados, se vende al infimo precio de 5 pesetas, lujosamente encuadernado, en casa de Amengual y Muntaner. A los compradores de dicho libro, se les REGALARÁ como prima un ejemplar, también encuadernado, de las curiosas obras Granada y Sevilla, de Salvador Bueda y Cartas Americanas, de Valera. Ocasión excepcional.

**EL MOSAICO**

Colección de escritos literarios en verso y prosa DE PEDRO DE ALCANTARA PEÑAYN COLLU

**BASES PARA LA SUSCRIPCIÓN**

- 1.ª La obra se publicará por entregas semanales ó bisemanales de treinta y dos páginas de texto, iguales á las del prospecto, impresas esmeradamente y en buen papel con sujeción en un todo á los tipos del prospecto y con su correspondiente cubierta.
- 2.ª Cada entrega valdrá veinte y cinco céntimos peseta en Palma y Felanitx y treinta en los demás puntos; pudiendo los suscriptores si así les convinieren, recibirla por cuadernos de cuatro en cuatro entregas al precio de una peseta el cuaderno en todos los pueblos de Mallorca.
- 3.ª Las entregas sueltas ó atrasadas valdrán cincuenta céntimos de peseta.
- 4.ª Con una de las primeras entregas se regalará á cada suscriptor un retrato del autor en fototipia.
- 5.ª La edición es á cargo del mismo autor que habita en Palma, calle de Molineros número 12, á quien pueden dirigirse los que quieran tomar parte en la suscripción, ó en la venta de entregas de dicha obra.

**RONDAYES**

MALLORQUINES

D' EN

**JORDI DES RECO**

Acaba de publicarse el tom II.

Se ven al preu de dues pessetes.

Punts ahont en venen: Llibrería de los Sres. Amengual y Muntaner.—Llibrería de D. Bartomeu Frau, Manacor.—Llibrería de Bartomeu Reus, Felanitx.

En preparació: el tom III. Comensará á sortir, si Deu ho vol y María, dins l' Octubre qui ve.



Amengual y Muntaner.

**Obra nueva**

**La Virgen María**

y los

**PEREGRINOS DEL "BELLVER,"**

Relato histórico, escrito por Don Alberto J. Turmeo y Baselgas, Presbítero

Forma un elegante tomito de unas 100 páginas, con fotograbados de

**NUESTRA SRA. DE BONARIA**

del vapor BELLVER y de su capitán señor Singala; vendiéndose al infimo precio de 0'50 pesetas en la librería de Amengual y Muntaner—Cadena, 2.

**Papel para dibujo**

Se vende de todas las clases siguientes: vitelas hilo y algodón de tamaños y clases, bristols, papel Ingre de varios colores, vitelas Whatman, papel tela para planos y papel de calcar en la librería de Amengual y Muntaner.

PALMA.—Tipo-litografía de Amengual y Muntaner

**¡El invento más ingenioso del siglo XIX!**

**FOTOGRAFÍAS ANIMADAS**

Colección española, la mejor de todas las conocidas

Cada ejemplar de este entretenido y científico juego se compone de un Block formado por 80 Láminas sujetas por su parte inferior y esmeradamente impresas sobre papel grueso de superior calidad. Hojeando dichas láminas rápida y ligeramente, se consigue el efecto del Cinematógrafo, es decir, las figuras adquieren movimiento y animación.

Van publicadas: 1 Baile Fantástico.—2 Danza Serpentina.—3 Asalto de Armas.—4 Baile Francés.—5 Duelo de Damas.—6 El Gimnasta.—7 Los Pilluelos.—8 El Barbero.

En prensa.—La Jota Aragonesa, Marta y las Bravías, ¡Olé! ¡Viva España!, El Besc.

Precio de cada Block: **DOS REALES**

Se vende en la Librería de Amengual y Muntaner